Ontario

Ministry of Health and Long-Term Care

Ministère de la Santé et des Soins de longue durée

Primary Health Care Team
Underserviced Area Program

159 Cedar Street, Suite 402
Sudbury ON P3E 6A5
Telephone: 705 564-7280
Toll free: 1 866 727-9959

Équipe de renouvellement des soins primaires
Programme des services aux régions insuffisamment desservies
159, rue Cedar, bureau 402
Sudbury ON P3E 6A5
Telephone : 705 564-7280
Sans frais : 1 866 727-9959

Confirmation of Payment Instruction

Confirmation des consignes de paiement

Clear Form / Effacer

Account Holder's Information/Reseignements du(de la) détenteur(trice) du compte

Account holder's name/Nom du (de la) détenteur(trice) du compte

Address/Adresse

Signature	Telephone no. / Nº de télephone

I/We authorize my/our payment be forwarded by deposit directly into the following account: *(Please attach a blank voided cheque)*
J'autorise (nous autorisons) le versement direct de mes (nos) paiements au compte suivant *: (Veuillez joindre un chèque en blanc annulé)*

Institution no./Nº d'établissement*

Branch no./Nº de succursale*

Account no./Nº de compte*

** from the MICR encoding on the cheque*
d'après le marquage magnétique que porte le chèque

Attach cheque here/Attachez le cheque ici

*Please return this confirmation and a **voided** blank cheque to:*

Ministry of Health and Long-Term Care
Primary Health Care Team
Underserviced Area Program
159 Cedar Street, Suite 402
Sudbury ON P3E 6A5

*Veuillez renvoyer cette confirmation et un chèque en blanc **annulé** au :*

Ministère de la Santé et des Soins de longue durée
Équipe de renouvellement des soins primaires
Programme des services aux régions insuffisamment desservies
159 rue Cedar, bureau 402
Sudbury ON P3E 6A5

The Ministry of Health and Long-Term Care is authorized to collect the personal information requested in this form for the purpose of properly administering the Ministry's Underserviced Area Programs under subsection 6(1) paragraph 4 or clause 6(2)(b) of the *Ministry of Health and Long-Term Care Act*, R.S.O. 1990, c. M. 26. The personal information will be used to facilitate payment. For information about this collection, please contact Manager, Underserviced Area Program, at 159 Cedar Street, Suite 402, Sudbury ON P3E 6A5, telephone no. 705 564-7280 or 1-866-727-9959.

Le ministère de la Santé et des Soins de longue durée est autorisé à réunir les renseignements personnels demandés dans cette formule pour la bonne administration de son Programme des service aux régions insuffisamment desservies en vertu de la disposition 6 (1) 4. ou de l'alinéa 6 (2) b) de la *Loi sur le ministère de la Santé et des Soins de longue durée,* L. R.O. 1990, chap. M. 26. Ces renseignements personnels serviront à accélérer les paiements. Pour se renseigner sur cette collecte de renseignements, il convient de s'adresser au chef du Programme des services aux régions insuffisamment desservies soit en écrivant au 159, rue Cedar, bureau 402, Sudbury ON P3E 6A5, soit en composant le 705 564-7280 ou le 1 866 727-9959.

2983–88 (2009/10)

©Queen's Printer for Ontario, 2009 / ©Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2009

Print / Imprimer